# 

Número 98

Año III

Ciudadela, sábado, 26 Mayo 1945

50 céntimos

EL MUNDO AL DIA

# Rumores del final de la guerra en el Pacífico Rusia, El Japón y Norteamérica China,

diversas noticias recogiendo los después la norteamericana. rumores de proposiciones de paz por parte del Japón, remitidas a través de Rusia. En primer lugar observemos que dichas proposiciones se han hecho por un grupo de industriales y financieros, y luego, en la lectura de las pro-posiciones, resaltan diversas—y casi únicas-formulas para arreglar el caso de China.

Es muy interesante considerar el hecho que en los preludios de paz y derrota del Japón, tome tanta consideración la cuestión de China. Y es que China, en Asia, juega tan importante papel como Polonia en Europa. China con sus 450 millones de habitantes, es un núcleo importantisimo sobre el que converjen los inte-reses de Rusia, Japón y los E. E.

Recordemos que en 1922, E. E. U. U. suscribió el «tratado de las nueve potencias» en el que los paises interesados en la parte suroeste del Pacífico se comprometen a «garantizar la soberania, independencia e integridad te-rritorial y administrativa de China, asi como el principio de libre acceso». A raiz de este tratado, escribe Criswold que «se elevó la política de los Estados Unidos en Extremo Oriente a la categoria de ley internacional». Corroboran la importancia de esta zona del Pacífico las siguientes palabras de Nearing-Freeman: «Si se toma a Manila por centro de una circunferencia de 2.500 millas de radio, la imaginación verá la población de casi medio mundo provista desde alli con mercancias, pues esta circunfe-rencia abarca a Vladivostok, la India, el mar de Arabia, y cerra-ria casi 800 millones de hom-

## **EXPANSION RUSA**

De los tres grandes núcleos amarillos—Japón, Rusia y China esta última es la región menos desarrollada y, por eso, la más disputada entre las dos primeras. Aunque en el decurso de los años haya habido asperezas ruso-japonesas con respecto a la cues-

A la hora de escribir el presen- atraerse a China para desplazar te artículo, ruedan por la prensa la influencia inglesa primero y

La expansión rusa hacia China comienza en 1582, iniciandose pronto la ocupación de la cuenca del Amur. Después le sigue Manchuria y el Turquestán. La construcción del Transiberiano. La conquista de Port-Artur hasta la guerra ruso-japonesa (1904-1905), con el derrumbamiento del ensueño manchuriano ruso. Al advenimiento de la revolución rusa, no cambió la política, pro-siguiéndose la conquista de Mongolia y la sovietización de China. Cuando ya en 1922 Rusia proce-día a la formación de la primera provincia soviética en China con el envío de Borodin, Chiang Kaichek cortó el plan de los soviéti-cos al reprimir con dureza a los comunistas de Hankeu del 22 de mayo al 13 de noviembre de 1927.

### **EXPANSION JAPONESA**

También el Japón desde antiguo persigue una preponderancia en China y fijándonos en etapas más recientes recordaremos los intentos de apoderarse de Manchuria iniciada en 1931 y la proclamación del Manchukuo en 15 septiembre de 1932. Recordaremos también que la guerra chino-japonesa dió comienzo en 15 julio de 1937 con el incidente de Lukonchiao, alcanzando la ocupación japonesa toda la China «útil» es decir las regiones mineras y las arterias fluviales. 

A raiz de la guerra chino-japo-nesa y de la ocupación de Pekin por los japoneses, comenzó la gran emigración hacia el interior. llegado el año 1940 Chiang Kai-chek concentra todos los poderes en un sistema de tipo rigi-damente militar, mientras Wang Ching Wei crea en la costa un segundo gobierno chino, en Nankin, que se declara solidario con el Japón, y en 9 de enero de 1943 declara la guerra a los anglo-sa-jones y firma, el 30 de octubre, el pacto chino japonés.

### **CHUNG-KING**

Tenemos a apuntada-siquiera que a gendes rasgos—la in-tervención usa y japonesa en China y con estas últimas fases de la lucha se perfila la figura de Chiang Kai-chek opuesto por igual dos japoneses y a los rusos. En la primeras etapas de la guerra actual la figura del jefe del gobierno nacionalista de Chung-Kin no era muy conocida en Norteamérica, pero pronto se (Sgiue en la pág. 3)

# SANTA === GALDANA LA MEJOR PLAYA TURISTICA

Llevada a cabo la primera excursión veraniega con pleno éxito, se organiza para el pró-ximo domingo dia TRES DE JUNIO, la segunda salida hacia una de las más hermosas playas de Menorca: Santa Gal-

Juniamente con la excursión a la playa se visitará «Es barranc d'Algendar» conocido por su belleza y por la leyenda cantada por los mejores escritores menorquines: «Sa nuvia d'Algendar». Además, queda como final, la exploración de «Sa co-

Las plazas se limitan a 28, y podrán recogerse los boletos nume ados de inscripción en la Libreria Al·lés, hasta el próximo viernes a las 9 de la noche, depositando el importe de la excursión que será de 12 pesetas por persona.

Hora de salida: 9 mañana. Reunión: Garage de D. Fran-

cisco Vivó.

Regreso: Sobre las 9 de la

# JURA DE LA BANDERA

Suspendida el domingo pasado la Jura de fidelidad a la Bandera, por los reclutas recientemente incerporados a filas, se anuncia para mañana el acto que tendrá lugar en la Plaza del Generalísimo a las once y media de la mañana.

Dará comienzo con una Misa de campaña, a la que seguirá la Jura finalizando con un desfile militar en la misma Plaza.

DE AQUELLOS TIEMPOS

Acatando los deseos puestos de manifiesto por algunos de los benévolos lectores aficionados a ses coses d'aquell temps, ampliamos algo más lo expuesto en nuestro anterior trabajo sobre los Ju-

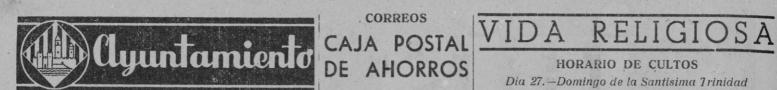
La energia desplegada por aquellos ejemplares Jurados, a través de secular actuación, obedecía a la gran estima que tenían por el terruño que administraban y de un modo especial a sus arraigados sentimientos religiosos.

Serviales de estimulo el ejemplo de sus antepation china, sin embargo parece sados convencidos de que «la única manera de hacer fuerte y vivo el amor a lo presente, es tenacuerdo cuando se trataba de der la vista a lo pasado» y de que «el desconoci-

miento absoluto del pais en donde se nace y se vive, hace que la gente ignore su propio valer y personalidad».

Las palabras que en el anterior escrito reprodu-Las palabras que en el anterior escrito reproducimos, debidas a las magistrales plumas de nuestros distinguidos paisanos Sres. Lafuente y M. Camps y las propias que podriamos repetir del ilustre Sr. Ruiz Manent estampadas en su «Ensayo histórico», son más que suficientes para testimoniar el tesón con que aquellos Jurados de nuestra Universidad General, defendieron los derechos, privilegios y franquicias de Menorca, pudiendo añadir para completarlos, la actitud que mantuvieron (Sigue en la nágina 4)

(Sigue en la página 4)



## Sesión ordinaria de 23 de mayo de 1945

Preside el Sr. Alcalde don | n.º 12 de la calle Francisco Domingo Moll Mercadal, y | Netto. asisten los Gestores señores Arguimbau, Sintes, Pons, Vivó, Torres y Moll Gonzalez, asistidos por el Secretario accidental, Oficial Mayor D. Francisco Pons estando presente el Interventor de Fondos señor Alcover.

#### ACUERDOS

Se aprueba el acta de la sesión ordinaria anterior.

Se acuerda quedar enterados de las disposiciones legislativas habidas en la semana, en los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia, así como de la correspondencia oficial.

Se aprueban los estados de recaudación de la semana, cuentas pagadas y facturas presentadas.

Se concede el servicio municipal de agua con contador a D. Francisco Carretero Jover para la casa número 20 de la calle Obispo

Se conceden las siguientes licencias de obras y construcciones:

A D. Mateo Marqués Marqués para blanquear la fachada de la casa n.º 3 de la calle Norte Nueva. A doña Maria Capella Llorens para realizar mejoras interiores en la calle Conquis-tador n.º 88. A D. Andrés Genestar Prats para efectuar reformas interiores en la calle Mahón n.º 7.

Autorizar a D. Sebastián Adrover Vaquer para instalar durante las próximas fiestas de María Auxiliadora y de San Juan una caseta de juegos de botellas.

Autorizar a D.ª Margarita Casasnovas Barceló para instalar un puesto de venta al por menor de frutas y hortalizas en la casa FRANCISCO PONSTORTELLA concedido.

Autorizar a D. Andrés Bosch Genestar para la apertura de un nuevo establecimiento comercial de venta de libreria-papeleria en la calle Virgen del Car-men n.º 19.

Conceder los beneficios de reducción sobre el Impuesto del Inquilinato y Reparto Municipal de Utilidades prevista en el Art. 7.º del Reglamento de 31 de Marzo de 1944 a los vecinos siguientes: Antonio Juane-da Suarez, Obispo Vita n.º 6; Pedro Marqués Casasnovas, Ocho Febrero n.º. Sebastián Mesquida Mesquida, Conquistador n.º 110; Juan Vazquez Joel, Negrete n.º 83.

Quedar enterados de un escrito del Excmo. Sr. Comandante General de Artillería de Baleares, reiterando a este Municipio su mayor agradecimiento con motivo de la entrega de la Bandera al Regimiento de Artillería n.º 6. Cursar a S. E. el Jefe de

Estado un telegrama testimoniándole la más fervo-rosa adhesión ya que con su sabia política ha sabido salvar a España de los horrores de la más cruenta de todas las guerras y que este pueblo ciudadelano le vive profundamente agra-decido por la paz alcanzada que hoy vitorean todos los buenos españoles.

Celebrar el Concurso de Ganado anunciado el 26 del actual, a las 11 horas.

Conceder un donativo de 100 pesetas Pro-Colegio de Huérfanos del Magisterio Nacional.

Y se levantó la sesión. El Secretario accidental

Toda ayuda económica que prestes al Frente de Juventudes, es para tus hijos,

pues exclusivamente para ellos trabaja sin cesar la organización.

En ejecución de las disposiciones vigentes para premio y estimulo de la virtud del ahorro, la Caja Postal ha procedido al sorteo de las cantidades destinadas a engrosar las cartillas abiertas a los nacidos durante el año 1942 y en las que se hubieren hecho por los familiares del titular imposiciones ulteriores al donativo inicial ordenado por la Ley de 8 de noviembre de 1941, ya que el día 31 de diciembre último han caducado las libretas de nacidos expedidas durante el dicho año 1942, en las que no se hubiere verificado ninguna imposición ulterior de conformidad con lo dispuesto en la Orden Ministerial de 8 de agosto último publicada en el «Boletín Oficial del Estado» del 12 del mismo mes

de una saludable política de ahorro con la que así se secundan las consignas de S. E. el Jefe de Estado en favor de la previsión.

neral de la Caja Postal de Ahorros han correspondido a esta provincia:

Un premio de 1.000 pesetas

Dos premios de 500 pesetas.

tas a cada una de las demás cartillas expedidas a nacidos en 1942, en las que concurran las circunstancias al principio señaladas.

tantes legales de los nacidos se personarán en la Oficina de Correos para entregar las libretas correspondientes a fin de formalizar las imposiciones representativas del premio

Nos complace dar publicidad a tal manifestación

En el sorteo celebrado en la Administración Ge-

Y un premio de 27 pese-

Los padres o represen-

Dia 27.-Domingo de la Santisima Trinidad

Catedral.-Misas rezadas a las 6, 7, 8, 9 Primeras Comuniones; 10, a las 11'15 Misa solemne con sermón y a la 1 Misa última con explicación de Catecismo para adultos.

Por la tarde a las 4'30, canto de Visperas. S. Francisco. – Misas a las 7'30, 8'30 9'30 y 10'30.

#### MARIA AUXILIADORA Solemne Fiesta de su Titular

Misas a las 6, 7, 8, 9 y 10.—A las 11 Misa solemne. A las 7'30: Grandiosa Procesión que recorrerá las calles de Maria Auxiliadora, Sanjurjo, Fuente, Santa Clara, San Sebastián, Obispo Torres, Juan Benejam, Plaza del Generalisimo Franco, Mayor del Borne, Plaza Catedral, Rosario, Santísimo, Obispo Vila, José M.ª Quadrado, Plaza España, Notario Quintana, Federico Pareja y María Auxiliadora.

Sgdo. Corazón.—Misa a las 8'30, Virgen del Carmen.—Misa a las 8. San Antonio.—Misa a las 7'30. San Miguel.—Misa a las 9. Ermita de San Juan.-Misa a las 11'15.

Jueves, 31.-Santisimo Corpus Christi

Fiesta de precepto.-En todas las iglesias el mismo

horario de Misas que el domingo anterior. En la Catedral a las 11 canto de Tertia que entonará el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo, exposición de Su D. M. y solemne Pontifical, con sermón de la festividad del dia.

Durante el día darán guardia de honor al Santisimo Acción Católica y las Asociaciones piadosas.

A las 4'30, canto de Visperas y Completas. A las 7'30 saldrá de la S. I. Catedral la procesión preceptuada del Corpus, recorriendo el acostumbrado itinerario de calles del Rosario, Santísimo, Obispo Vila, Santa Clara, Fuente, Plaza Fuente, Rocas, San Cristóbal, San Sebastián, Obispo Torres, Juan Benejam, Plaza Generalisimo, Mayor del Borne y Catedral, haciéndose las paradas de costumbre. (Se organizará en los Claustros del Seminario).

# BANDOS

DON DOMINGO MOLL | Regiamento para aplica-MERCADAL, ALCALDE PRESIDENTE DE LA CO-MISION GESTORA DEL EXCMO. AYUNTAMIEN-TO DE CIUDADELA.

Hago saber: Que de conformidad con la Orden del Ministerio de Hacienda de 12 de Junio de 1944, para obtener los beneficios fiscales que, en relación con el repartimiento general de utilidades y el arbitrio so-bre los inquilinatos, determinan los apartados b) v c) del artículo séptimo del

ción de la Ley sobre protección a las familias numerosas de 31 de Marzo de 1944, será preciso que el beneficiario lo solicite de este Excmo. Ayuntamiento mediante instancia dirigida al Alcalde-Presidente, en la que se harán constar los datos y se cumplirán los requisitos que previene el artículo 32 del citado Reglamento.

Ciudadela, 24 de Mayo de 1945.

El Alcalde DOMINGO MOLL

Motores, Lámparas y material eléctrico de todas clases. - Instalaciones telefónicas privadas. -Bombas eléctricas para usos domésticos

Bombas eléctricas centrifugas para riegos. - Motores para grandes riegos con o sin gasógeno

Motorcitos y equipos completos para máquinas de co-—Maquinaria para trabajar la madera y de toda clase en general.—Correas para transmisión INSTALACIONES PROYECTOS y PRESUPUESTOS

Calle San Antonio, 19 - (Frente Plaza España)

# KONG DULCE Y SECO

Siempre el mejor

MANZANILLA PASADA

# ITANA

Su exquisita elaboración la coloca a la cabeza de las grandes marcas. - Es el vino de los grandes banquetes y las fiestas suntuosas

Agente de ventas en Ciudadela: GABRIEL FULLANA

EL MUNDO AL DIA

# RUMORES DEL FINAL DE LA GUERRA EN EL PACIFICO

(Viene de la página 1)

dieron cuenta que con la desapa-rición del Estado de Chung-King, a su cargo de general en Jefe, el no quedaria nada, tanto politica como económicamente, de los intereses anglo-sajones, occidenta-les y cristianos (católicos y pro-testantes) en China.

El aspecto político de la cuestión tiene como principal caracteristica la existencia del pacto de neutralidad entre Rusia y el Japón firmado en abril de 1941 y el acuerdo de abril de 1944 sobre las pesquerías y la isla Sajalin que parece contener algunas clausulas secretas en las que se apunta el reparto de China entre rusos y japoneses. Cada vez que el Japón ha formulado la doctrina del «nuevo orden asiático» bajo su dirección y contra las potencias «plutocráticas explotadoras», se ha referido especialmente a los Estados Unidos. Pero si en el plano político el Japón y los Estados Uni los han chocado antes de ahora en la cuestión de China y, por último, estalló la guerra por incompatibilidad de intereses sobre China, también las potencias económicas de ambos paises se han lanzado sobre el mismo objetivo. El Japón ve en China un amplio horizonte de expansión económica y montó el aparato indispensable para la ejecución de grandes planes dentro de la esfera de «prosperidad asiática». Las empresas privadas que financiaban la explotación de China, son los grandes truts japoneses Mit-suibishi, Mitsui, Okura, Sumitono y Yavata.

NORTEAMERICA

También Norteamérica tenía sus intereses económicos ya desde 1899 en que la American Chi-nese Developement Company obtuvo la concesión de la gran línea férrea Pekin-Nankin. Pero volvamos a la guerra: Cuando en 1943 Chiang Kai-chek sustituyó

Español: no regatees tu ayuda al Frente de Juventudes, que es la obra predilecta de Franco, nuestro salvador y Caudillo

de presidente del Gobierno y presidente del partido nacionalista, fué el acontecimiento más importante, en lo militar, el viaje de su esposa Mei Ling a Washington contribuyendo al establecimiento de las fuerzas norteamericanas en la China y en lo político la asistencia de Chiang, con su es-posa, a la conferencia de El Cairo en noviembre de 1943.

Aquí sigue ya la historia más conocida: La carretera de Birmania, las dificultades financieras de Chiang, la creciente ayuda mi-

litar anglo-sajona, etc.

Culmina el avance financiero e industrial de los Estados Unidos en China, con el envio, por Roosevelt, de Donald Nelson, el organizador de la Oficina de Guerra Norteamericana, de quién di-jo el fallecido Presidente: «Todo el mundo sabe que el éxito es-pectacular de la producción de guerra norteamericana dirigida por usted ha sido una de las bases de la cercana victoria de las Naciones Unidas»

RUMORES DE PAZ

Dijo Bullit que «China es el frente occidental de los Estados Unidos» y estos sienten la necesidad de crear una potencia amiga frente a la enemistad irreductible del Japón derrotado. Tres grandes potencias tenían puestas sus esperanzas en China: el Ja-pón, Rusia y los Estados Unidos. Chiang Kai-chek se aproximó a Norteamérica para vencer al Japón y como garantía contra Rusia. Vencido el Japón, las ambiciones rusas interfieren los intereses norteamericanos en China.

Ahora parece va a verse claro la fuerza del pacto de neutralidad ruso-japonés y el acuerdo de Sa-jalin, cuando el Japón parece iniciar sus gestiones de paz por mediación de Rusia y por medio de industriales y financieros. Rusia parece exigir para la paz, que el Japón abandone sus conquistas en China, pero los japoneses requieren el reconocimiento del predominio económico en ciertos sectores de Extremo Oriente a base de la comunidad de intereses de la raza amarilla.

J. MASIAN

# HORA DEPORTIVA

EL CAMPEONATO DE LIGA DE MENORCA

# El Menorca venció fácilmente al Ciudadela

Resultados

EN EL ESTADIO C.D. Menorca 4 - C.D. Ciudadela 2

Partidos para mañana

EN SAN CARLOS Unión Deportiva - C. D. Menorca

EN LOS PINOS C. D. Alayor - C. D. Mercadal

## CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Menorca 22001024

Alavor 3 1 1 0 5 10 3

Mercadal 2101422

Unión D. 2101332

Ciudadela 3 0 1 2 5 10 1

## PULSO DE LA JORNADA

Menorca y Ciudadela se enfrentaron el pasado domingo en el Estadio Mahonés, en partido correspondiente a la cuarta jornada del Campeonato de Liga. El Menorca venció con facilidad al condel Campeonato de Liga. El Menorca vencio con facilidad al con-junto ciudadelano, valiéndole esta victoria el colocarse en primer lugar con cuatro puntos. Es evidente pues la reacción azulgrana, que reforzado con ex-villacarlinos Antón, Rodriguez, Gallardo y Ubeda, promete dar mucho que hablar en el presente Torneo. En cambio el Ciudadela, que presentó el mejor equipo disponible, pa-rece pasar por un descenso de forma, máxima teniendo en cuenta las ausencias de Balcells y Madero.

Mañana en San Carlos, jugarán Unión y Menorca. En los Pinos, Alayor y Mercudal. Dos partidos sumamente interesantes para re-solver el problema clasificatorio, que hasta ahora se ha presentado muy igualado.

# PANTALLA CIUDADANA

Concurso de Ganado

Para esta mañana, de 9 a 12, está anunciado el Concurso de Ganado del término de Ciudadela. La presentación, clasificación y calificación se efectuará ante el Jurado nombrado a tal fin, en la Plaza Colón.

Actos en Bajolí

En la 1.ª Batería (Bajoli) celebróse el día 23 del corriente con toda solemnidad el cumplimiento pascual de la fuerza allí desta-cada. Celebró la Santa Misa el Rdo. D. Fernando Cortés, Pbro. y durante la Santa Misa predicó el M. I. Sr. Lectoral.

A la una de la tarde del mismo día y con asistencia del Sr. Coro-nel de Artilleria, al que acompa-ñaban el Sr. Teniente Coronel Mayor del Regimiento, el Capitan Ayudante y el Jefe de la Ba-tería Teniente Sr. Aguirre, proce-dióse por el M. I. Sr. Florit a la bendición del Hogar del Soldado recientemente construido.

Todos los invitados al admirar las nuevas obras alli realizadas felicitaron efusivamente al Jefe de la referida posición.

Enferma

Después de unas semanas de permanecer en cama, se encuentra ya en franca mejoria la distinguida Lda. en Farmacia D.ª Catalina Llabrés, a la que deseamos un pronto y total restablecimiento.

Donativos para la suscripción nacional Pro-Colegio de Huér-fanos del Magisterio.

Excmo. Sr. Obispo Me-

25'00 pts.

Ciudadela . . . . Caja Pensiones Vejez . 100'00 »

y Ahorros . . . 100'00 Banco Comercial . . 25'00

25.00 D. Carlos de Olivar. .

D. Juan Torrent . . . 25'00 D. Juan Simó de Olivar 10'00

D. Juan Gelabert. . . 25'00

Suma y sigue. 335'00 »

#### Farmacia de turno

D. Miguel Bagur, Plaza de España, n.º

"MARCA" diario deportivo.

# BOLETÍN CINEMATOGRÁFICO

EL ARTE DE TYRONE POWER Y LA BE-LLEZA DE GENE TIERNEY, GARANTIA ciente de Tyrone Power. DEL EXITO DE «EL HIJO DE LA FURIA»

Sirviendo de marco los bellos escenarios de los mares del Sur, se desarrollan interesantes aventuras, que sirven para mostrarnos una nueva faceta del arte de Tyrone Po-wer, que encarna la figura de un muchacho que criado entre odios, hace su justicia. Lu-ce a su lado la belleza exótica de Gene Tier-desbordan simpatía en su interpretación.

### NUEVA MUSICA Y NUEVOS BAILES

Muchos han sido los films musicales que han desfilado por nuestras pantallas, pero, nunca hemos visto un espectáculo tan completo, como el que presenta la R.K.O. Radio, especialista en esta clase de films, bajo el titulo de «Irene». Ana Neagle y Ray Milland

#### GUIA DE **ESPECTACULOS**

CINE

CINE ALCAZAR: Hoy sá-CINE ALCAZAR: Hoysabado a las 10'30 y maiana domingo a las 4 y 10'50 noche. Documental, Noticiario No-Do y estreno del superfilm de la Fox El hijo de la furla por Tyrone Power y Gene Tierney.

4 y 10'30 noche. Noticiario No-Do, Complementos y estreno del film musical Ire-ne por Ray Milland y Ana Neagle.

CIRCULO ARTISTICO:
Hoy sábado 10'30 noche y
mañana domingo tarde a las

COLLEGIO SALESIANO.
Domingo, noche, a las 10.
Extraordinario concierto
porla Banda Salesiana y tradicional fiesta de la ensaimada

# PANTALLA CIUDADANA

Fiesta de la Unión de A. A. S.

La Unión de Antiguos Alumnos del Colegio Salesiano de esta ciudad, agrupación que constituye un baluarte de fe, amor patrio y sana alegría, celebró el pasado domingo su fiesta anual precediendo a la de su Patrona Maria Auxiliadora.

Después del triduo anunciado en nuestro número anterior, en el que las pláticas de preparación corrieron a cargo del Rdo, P. don José Armelles S. S., hubo el do-mingo una concurridísima misa de comunión celebrada por el Rdo. P. Director D. Pablo Baraut, a la que precedió el tradicional «Rosario de la aurora».

Como en años anteriores, acabada la misa se procedió a sacar un grupo fotográfico de los asistentes a la misma, que luego se reunieron en el Salón de actos del colegio, en un fraternal desayuno, reinando entre ellos la camaraderia proverbial.

Por la tarde y en el centro San Juan Bosco, tuvieron lugar los actos de la bendición de un crucifijo y un acto de recordación a los mártires, y además, el estreno de un nuevo aparato de radio para solaz de los A. A. S., finalizando con un acto eucarístico y consagración de la Unión, en el Santuario de María Auxiliadora.

Con el concierto dado por la Banda al atardecer frente al local de la Unión y la velada literario musical que se dió por la noche en el Teatro, se completaron los actos del día. La Banda cumplió a maravilla con su cometido, dirigida por la experta batuta de su maestro D. Francisco Pujolar, y en la velada, a la que asistieron nuestras primeras autoridades, destacó el discurso pronunciado por el Ldo. en Far-ma ia D. Bartolomé Mercadal, completando con escogidos números musicales y literarios, en-tre los que destacó la poesía de caracter local, declamada por don José Allés, que entusiasmó al público.

#### Concierto

Domingo 27 a las 10 de la noche.

Con motivo de la tradicional fiesta de la Ensaimada la Banda Salesiana dará en la Calle María Auxiliadora frente al Santuario un selecto concierto a base de las

siguientes piezas musicales. 1.º Manolerías, pasodoble fla-menco, M. San Miguel.

2.º ¡Arre borricol jota aragonesa P. Luna.
3.º La del Soto del Parral Selección (1.ª parte) Soutullo y Verf. Las castigadoras, Schotisch

F. Alonso.

5.º La reina del Directorio, fan-tasia, F. Alonso.
6.º Las alegres modistillas, pa-sodoble, M. S. Miguel.

7.º Fin de fiesta, Retreta, M. Ba-

Sobre el

Servicio Municipal de Aguas

Agradeciendo las multiples pruebas que hemos recibido del interes con que fueron acogidos nuestros dos últimos articulos sobre el Servicio Municipal de aguas, plácenos concretar algunos conceptos para una mejor exactitud, a la par que subsanamos unas involuntarias erratas de imprenta.

Si bien como apuntamos en 1916 durante la alcaldia del Excelentisimo Sr. Conde de Torre Saura se acordó la elevación de aguas desde es plá hasta la altura de la P. de la Fuente, esta ele-vación no se llevó a cabo hasta la alcaldia de D. José Moll al cual pertenece la gloria indiscutible de haber afrontado directamente esta necesidad pública, formándose un presupuesto extraordinario para la compra de un elevador multicelular «Carruelle», acoplado con un motor eléctrico y una bomba elevadora de agua, que permitió verterla en el depósito empotrado en el Bastión, con una capacidad de 250.000 litros, y no de 25.000 como se hacia consiar en el primero de los articulos de referencia.

Igualmente subsanamos un error de fechas, indicando que la inaguración de las cinco primeras fuentes se llevo a cabo el 19 de Junio de 1926, y no en Julio del mismo año.

Y como final, refiriéndonos a lo apuntado sobre que una compañia forastera detentaba el Servicio de aguas, hay que aclarar que solamente tiene a su cargo el servicio de inspección de contadores.

#### Fiesta benéfica

Organizada por los Sres. Maestros y Maestras de las Escuelas de nuestra ciudad, se dió el pasado lunes una simpática velada en el salón de actos de F. E. T. amablemente cedido al fin benéfico de allegar fondos para los «Huérfanos del Magisterio».

Tomaron parte en la velada varios grupos de niños y niñas de las escuelas públicas y privadas, que con su gracia y acierto hicie-ron las delicias del público que los aplaudió cariñosamente.

El donativo que entregues al Frente de Juventudes, no va a parar a ningún bolsillo, sino a proveer a tus hijos de lo indispensable, para que sean hombres sanos de cuerpo y espíritu

Una gira de la Masa Coral "La Armonía" de Educación y Descanso de Ciudadela

El pasado domingo, Pascua de Pentecostés, realizó la Masa Coral «La Armonia» de Educación y Descanso de Ciudadela su proyectada excursión a las ciudades de Ferrerías, San Cristóbal, Alayor y Mercadal. La gira constituyó un grandioso éxito. Los cincuenta componentes de la Agrupación Artística salieron muy sa-tisfechos de las atenciones de que fueron objeto por parte de las Autoridades y vecindario de todos y cada uno de los pueblos objeto de su visita. Dieron sus principales audiciones en Alayor meta del desplazamiento donde fueron atendidos por el Delegado Sindical obteniendo toga clase de facilidades por parte de las Autoridades Civiles y Militares. En Mercadal, el Comandante Militar de la Plaza obsequió con un refresco a los artistas actuantes. Un gran éxito artístico coronó la gira siendo frecuentes y muy nu-tridos los aplausos. Realmente son acreedores los componentes del Coro de los máximos elogios puesto que con sacrificio y emulación trabajan diariamente en superarse bajo la experta batuta del Maestro Villalonga. Nuestra enhorabuena y nuestro aplauso.

Exposición de pinturas

Organizada por los «Amigos del Arte» fué inaugurada el pa-sado jueves la exposición de los cuadros de los pintores Cittadini, Roig, Bennassar y Ramaugé, instalada en las «Galerias Circulo Artístico».

Consta la exposición de veintiseis cuadros, muy bien instala-dos en las galerías cedidas amablemente por la Junta Directiva del Circulo Artístico. La exposición continuará abierta todos los días, hasta el anochecer del próximo jueves, en que será clausurada.

Hace unos dias, al anochecer, charlábamos con un amigo en una calle que restaba tranquila y sosegada, solo interrumpido el silencio por los gritos y juegos de unos chiquillos. De pronto, de una taberna que teniamos frente a nosotros asomó un hombre que desde hace unos días trocó su nombre y la denominación de su actual empleo, por otro que todos conocen y que arranca una son-risa a los labios y pone un punto de alegría en el corazón: es fabiolé.

Los niños hicieron corro y a instancias de la chiquillería sacó un caramillo y lanzó al aire tibio del

atardecer, unas notas conocidas. La calle silenciosa, se animó al momento, Gritaron los niños. Por puertas y ventanas asomaron su rostro las mujeres. Unas llevaban en su cabeza un a modo de turbante cubierto de salpicaduras de cal. Otras tenian en sus manos estropajos o cubos de agua.

En aquel momento nos dimos cuenta de que las fiestas de San Juan daban comienzo. Agua, cal, mucha cal y almagre en todas las casas, y en el aire, agudas y pe-netrantes las notas del caramillo.

Sin pensarlo, todos reíamos. El caramillo seguia lanzando sus aires típicos y solo lo interrum-pian las exclamaciones de unos y otros. Nuestro buen amigo, gran ciudadelano, quedó un poco tristón. Y creimos adivinar su morriña, al saber que al día siguiente marchaba a Madrid. Y es que nuestras fiestas comienzan ya estos días. Con el sol, con la cal y con el caramillo.

Ya los árboles d'es Born, cubiertos de verdor, huelen a San Juan, y en es Plá, el Ayuntamiento se preocupó en arreglarlo, su-primiendo los efectos que causó en el piso el último «delubí».

"MARCA" diario deportive.

DE AQUELLOS TIEMPOS

## ASILO DERECH

(Viene de la página 1)

en 1558 y 1561 en contra del comportamiento del Jurados pudieran tomar parte en sus deliberacio-Gobernador Rocaberti, y en igual forma manteni-da contra los atropellos de que fueron víctimas, con los de igual categoria, Heredia, Pax, Dánvila, etc., cuyas extralimitaciones obligaron a que intervinieran los Monarcas Felipe II y Felipe III, el primero por mediación del Doctor D. Cosme Climento del Cosmo Clim ment y el segundo directamente para lograr la libertad de los Jurados Juan y Bernardo Gomila, Simón Llovera y Jaime Arguimbau que abrigándose en el derecho de asilo, se vieron precisados a permanecer ciento diez dias retirados en la Igle-Venta: AL-LES sia Parroquial y en la cual tuvo que celebrarse tiempo y lugar desplegaron Consejo General a fin de que dichos perseguidos rones ejemplares de antaño.

No exageramos la nota ya que el propio Doctor D. Cosme Parpal Marqués, califica a Heredia de funesto Gobernador y Ruiz Manent añade que los dichos Gobernadores «ab rahons o per la forssa passaven per demunt els Privilegis de la Universitat arribant a trantar de llegeres a les funts la sitat arribant a tractar de lladres a los Jurats y a abofetetjarlos dintra la matexa Universitat ahont

havia entrat a cavall contra tot dret». El amor a la Patria y a Menorca fué uno de los poderosos estimulantes de la energía que en todo tiempo y lugar desplegaron siempre aquellos va-

EL IRIS. -- Ejemplar: 0'50 Ptas. Suscripción mensual: 2'00 Pts. Redac. y Admón. Plaza Generalísimo, 9. -- Imp. Al-lés.-- Ciudadela